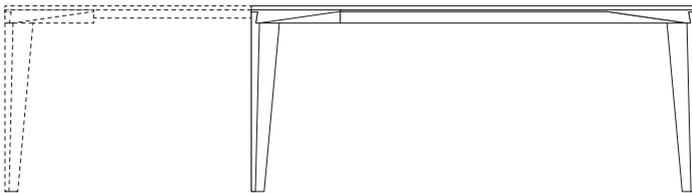


Delta

COR



Montageanleitung Assembly instructions

Delta

Montageanleitung

D

Allgemeine Sicherheitshinweise	4
Montage Tisch	5
Montage Ausziehtisch	6

Delta

Assembly instructions

GB

General safety instructions	12
Table assembly	13
Extending table assembly	14

Montage Tisch

ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

Der Delta Tisch ist fest verleimt. Er ist nicht zerlegbar oder demontierbar.

Behandeln Sie den Tisch mit Sorgfalt. Setzen und stellen Sie sich nicht auf den Tisch. Der Delta Tisch darf maximal bis 80kg belastet werden.

Beim Delta Tisch handelt es sich um einen Massivholztisch. Das Holz passt sich permanent der Umgebungsfeuchte und dem Raumklima an. Wir empfehlen eine Raumtemperatur von 20° C und 50% relative Luftfeuchte. Weicht das Raumklima durch z.B. Witterungsänderungen oder Sommer/Winter davon ab, kann es zu Oberflächenveränderungen kommen.

Durch unterschiedliches Schwinden bzw. Quellen des Holzes können die Beine ein wenig vor- bzw. zurückspringen.

Lassen Sie keine Flüssigkeiten länger auf der Oberfläche stehen, sondern wischen Sie diese direkt weg und putzen Sie die Oberfläche sofort trocken nach. Flüssigkeiten können auf der Oberfläche Flecken oder Ringe hinterlassen, die nicht mehr weg zu bekommen sind.

Den Tisch innerhalb der ersten zwei Wochen nach der Auslieferung möglichst nur trocken reinigen und nicht dekorieren. Die Oberfläche benötigt diese Zeit, um seine endgültige Härte und Widerstandsfähigkeit zu erreichen und dunkelt nach.

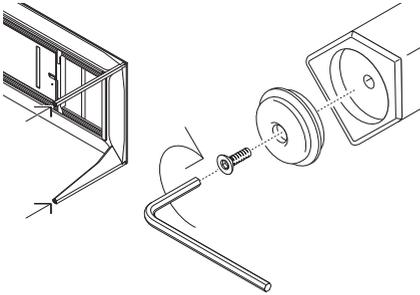
Vermeiden Sie hohe Temperaturen, z.B. durch Kochgeschirr, Zigaretteglut oder Kerzenwachs. Stauwärme unter elektrischen Geräten kann zu einer Rissbildung im Holz führen (Tipp: Legen Sie Abstandhalter und/oder Glasplatten unter heiße Geräte oder Geschirr).

Halten Sie scharfe und spitze Gegenstände von der Oberfläche fern.

Verwenden Sie nach Möglichkeit keine Beläge, deren Unterseite gummiert oder latexiert ist. Diese Beschichtungen können Substanzen enthalten, die nach einiger Zeit Flecken hinterlassen.

Benutzen Sie keinesfalls Microfasertücher zur Reinigung der Tische. Microfasertücher wirken wie feinstes Schleifpapier und zerstören die Wachs Oberfläche.

1



Bevor Sie den Tisch aufstellen, müssen sie die mitgelieferten 4 Gummi-Gleiter montieren.

Entfernen Sie dafür die beiden Transportleisten unter den Füßen und schrauben Sie die Gummi-Gleiter mit den mitgelieferten Schrauben in die dafür vorgesehenen Vertiefungen unter den Füßen fest.

Stellen Sie jetzt den Tisch an die gewünschte Stelle.

Montage Ausziehtisch

HINWEISE

Stellen Sie nach der Erstmontage oder nach einem Umzug den ausziehbaren Delta Tisch immer für 2 Wochen im ausgezogenen Zustand im Raum auf. Der Tisch akklimatisiert sich so an die neue Umgebung und das Holz passt sich an das Raumklima an und setzt sich.

Sollte nach den 2 Wochen die Ausziehtischplatte nicht ganz bündig mit der Tischplatte sein, können Sie die Ausziehtischplatte noch in der Höhe einstellen/nachjustieren. Verfahren Sie hier, wie unter Punkt „Einstellen der Ausziehtischplatte“ weiter unten beschrieben ist.

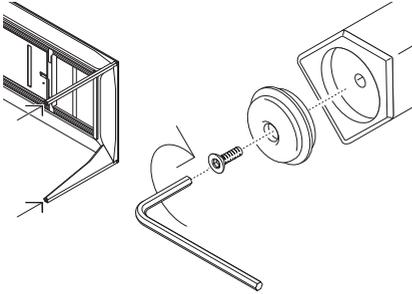
Wird der Tisch meistens im eingezogenen Zustand benutzt, sind Farbunterschiede zwischen der Tischplatte und der Ausziehtischplatte normal und stellen kein Reklamationsgrund dar.

Montage Ausziehtisch

Gleiter und Ausziehrollen

D

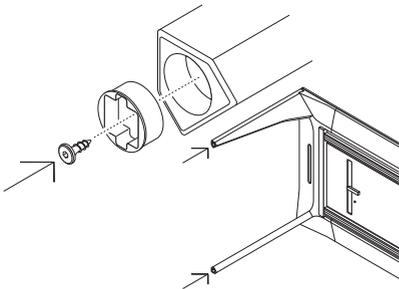
1



Bevor Sie den Tisch aufstellen, müssen sie die mitgelieferten 2 Gummi-Gleiter und die beiden Ausziehrollen montieren.

Entfernen Sie dafür die beiden Transportleisten unter den Füßen und schrauben Sie als erstes die 2 Gummi-Gleiter mit den mitgelieferten Schrauben in die dafür vorgesehenen Vertiefungen unter den Füßen fest.

2

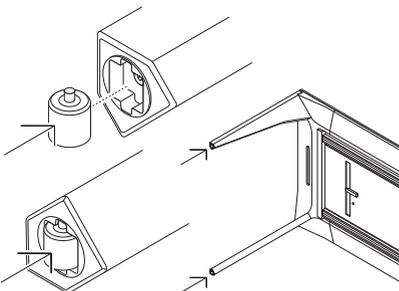


Stecken Sie danach am Auszugsende die beiden Gehäuse der Ausziehrollen in die dafür vorgesehenen Ausfräsungen.

ACHTUNG: Achten Sie auf die Laufrichtung und richten Sie die Gehäuse passend in Längsrichtung aus!

Schrauben Sie die Gehäuse jetzt mit den mitgelieferten Schrauben fest.

3



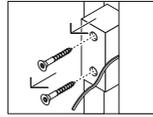
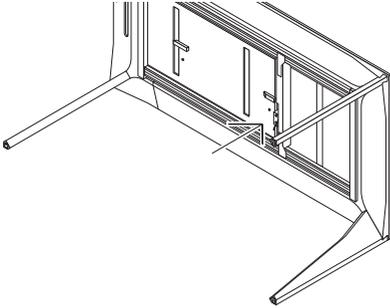
Drücken Sie zum Schluss die Rollen in das Gehäuse und prüfen Sie, ob sich die Rollen drehen.

Stellen Sie nun den Tisch an die gewünschte Stelle.

Montage Ausziehtisch

Entfernung der Tranportsicherung

1



Der Delta Ausziehtisch ist werkseitig immer auf der Unterseite des Tisches mit einer Transportsicherung gegen ein ungewolltes Ausfahren gesichert.

Entfernen Sie diese Transportsicherung vor dem ersten Ausziehen.

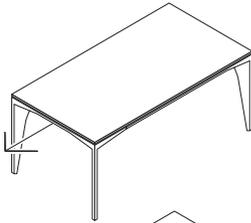
HINWEIS: Wollen Sie mit dem Tisch z.B. Umziehen, fixieren Sie die Transportsicherung wieder, damit beim Vertragen oder Verfahren der Tisch nicht ungewollt ausfährt und dadurch irreparabel beschädigt wird.

Montage Ausziehtisch

Ausziehen des Tisches

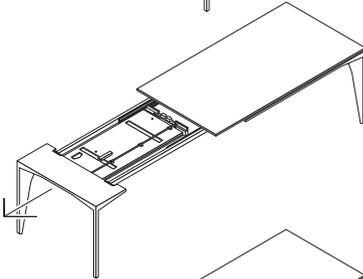
D

1



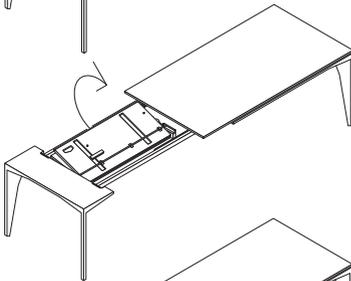
Stellen Sie sich an das Auszugsende des Delta Tisches und greifen Sie auf der Unterseite des Auszugsendes in die Griffmulde und ziehen Sie die Auszugsmechanik bis zum Anschlag heraus.

2

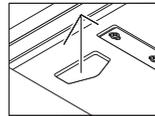


Die Ausziehtischplatten kommen zum Vorschein.

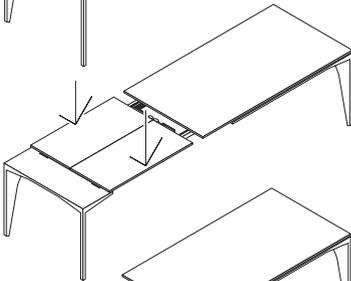
3



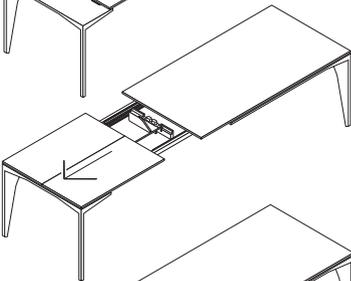
Greifen Sie mit einer Hand in die Griffmulde und drehen Sie die Ausziehtischplatte heraus.



4

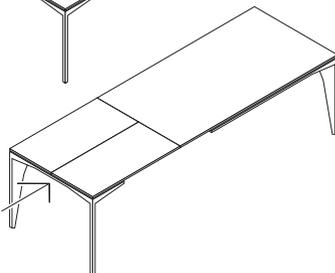


5



Ziehen Sie nun mit beiden Händen die Ausziehtischplatte bis zum Anschlag zu sich. Die Tischplatte muss jetzt bündig mit der Stirnkannte/Beine des Tisches sein.

6

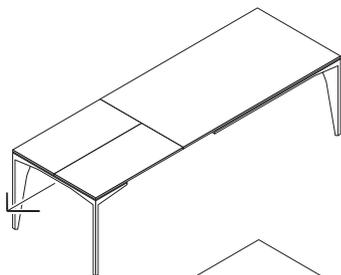


Schieben Sie zum Schluss das gesamte Auszugsende inkl. der Ausziehplatte bis zum Anschlag in Richtung der großen feststehenden Tischplatte.

Montage Ausziehtisch

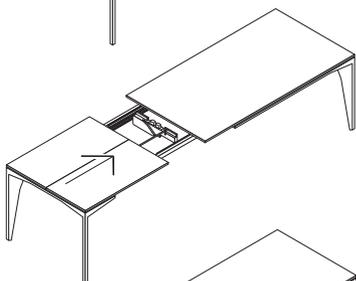
Einfahren des ausgezogenen Tisches

1



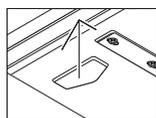
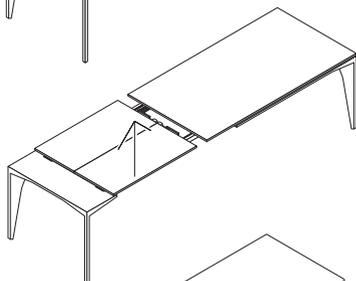
Stellen Sie sich an das Auszugsende des Delta Tisches und greifen Sie auf der Unterseite des Auszugsendes in die Griffmulde und ziehen Sie die Auszugsmechanik mit der Ausziehtischplatte bis zum Anschlag heraus.

2



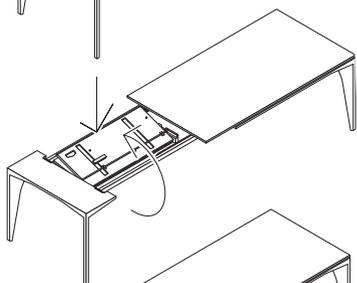
Halten Sie mit einer Hand das Untergestell in der Griffmulde weiter fest und schieben Sie mit der anderen Hand die Ausziehtischplatte bis zum Anschlag von sich weg.

3



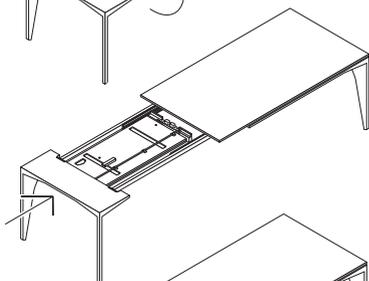
Greifen Sie mit der rechten Hand in die Griffmulde auf der Unterseite der Ausziehtischplatte.

4



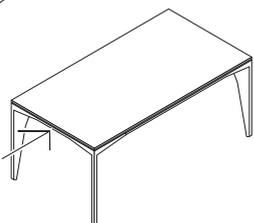
Drehen/klappen Sie die Ausziehtischplatte ein.

5



Schieben Sie zum Schluss das Auszugsende bis zum Anschlag in Richtung der großen feststehenden Tischplatte.

6

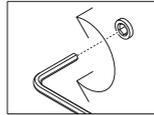
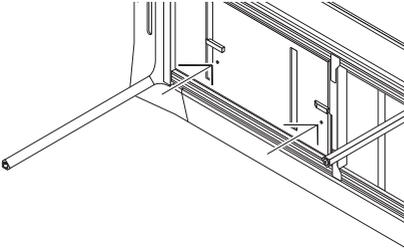


Montage Ausziehtisch

Einstellen der Ausziehtischplatte

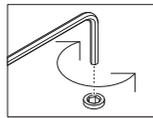
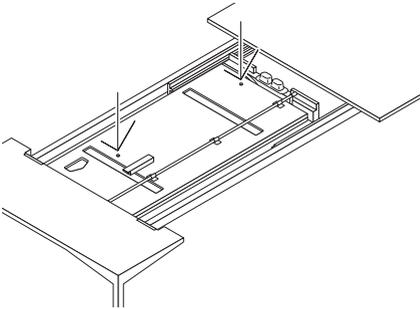
D

1



Ist nach der 2-wöchigen Akklimatisierungszeit oder durch einen starken Raumklimawechsel die Ausziehtischplatte und die Tischplatte nicht genau bündig, dann können Sie die Ausziehtischplatte noch einstellen bzw. nachjustieren.

2



Auf der Unterseite der Ausziehtischplatte befinden sich 4 schwarze Stellschrauben/ Madenschrauben. Durch Drehen dieser Stellschrauben können Sie die Ausziehtischplatte so einstellen (nach oben oder nach unten), dass die beiden Tischplatten bündig sind.

Table assembly

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

The Delta table is firmly glued. It cannot be disassembled or dismantled.

Treat the table with care. Do not sit or stand on the table. The Delta table may be loaded up to a maximum of 80kg.

The Delta table is a solid wood table. The wood constantly adapts to the ambient humidity and room climate. We recommend a room temperature of 20° C and 50% relative humidity. If the room climate deviates from this, e.g. due to weather changes or summer/winter, surface changes may occur.

Due to varying shrinkage or swelling of the wood, the legs may move forward or back slightly.

Do not allow liquids to remain on the surface for any length of time; wipe them away directly and clean the surface dry immediately. Liquids can leave stains or rings on the surface that cannot be removed.

If possible, only clean the table dry within the first two weeks after delivery and do not decorate it. The surface needs this time to reach its final hardness and resistance and it darkens.

Avoid high temperatures, e.g. due to cookware, cigarette embers or candle wax. Accumulated heat under electrical appliances can cause cracking in the wood (tip: place spacers and/or glass plates under hot appliances or dishes).

Keep sharp and pointed objects away from the surface.

If possible, do not use coverings with rubberised or latexed undersides. These coatings may contain substances that leave stains after some time.

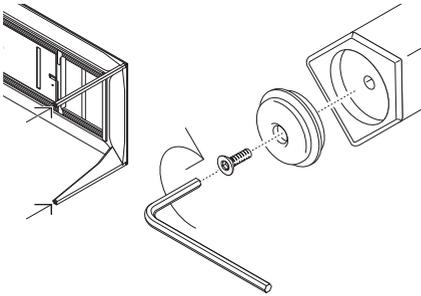
Never use microfibre cloths to clean the tables. Microfibre cloths act like very fine sandpaper and destroy the wax surface.

Table assembly

GB

Glides

1



Before you set up the table, you must mount the 4 rubber glides supplied.

To do this, remove the two transport strips under the feet and screw the rubber glides into the recesses provided under the feet using the screws supplied.

Now place the table in the desired position.

Extending table assembly

NOTES

After initial assembly or after moving house, always place the extendable Delta table in the room in its extended state for 2 weeks. This allows the table to acclimatise to the new environment and the wood to adapt to the room climate and settle.

If the extension table top is not completely flush with the table top after the 2 weeks, you can still adjust the height of the extension table top. Proceed as described under „Adjusting the extension table top“ below.

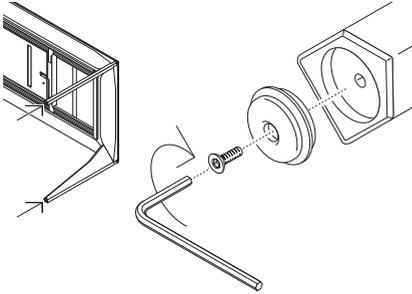
If the table is mostly used in the retracted state, colour differences between the table top and the extension table top are normal and do not constitute grounds for complaint.

Extending table assembly

Glides and pull-out castors

GB

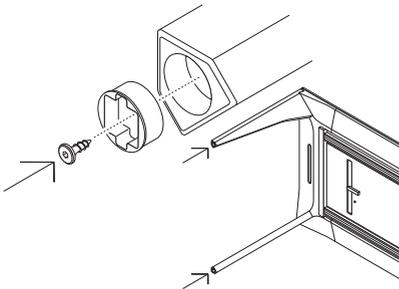
1



Before you set up the table, you must mount the 2 rubber glides and the two pull-out castors supplied.

To do this, remove the two transport strips under the feet and first screw the 2 rubber glides into the recesses provided under the feet using the screws supplied.

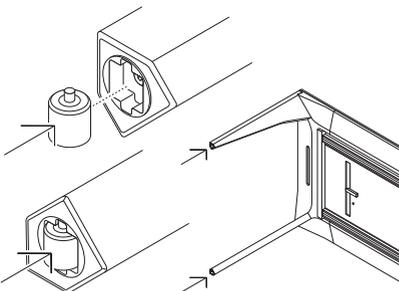
2



Then, at the pull-out end, insert the two housings of the pull-out rollers into the cut-outs provided.

NOTE: Pay attention to the running direction and align the housings lengthwise!
Now screw the housings in place with the screws supplied.

3



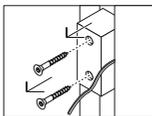
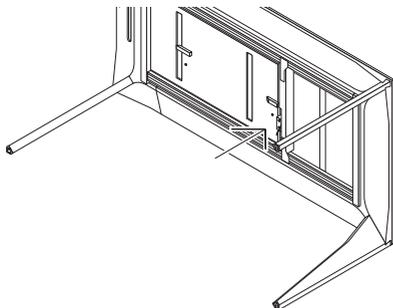
Finally, press the castors into the housing and check that the castors turn.

Now place the table in the desired position.

Extending table assembly

Removal of the transport lock

1



Remove this transport lock before extending the table for the first time.

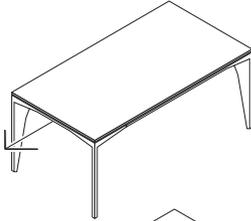
NOTE: If you want to move house with the table, for example, fix the transport lock again so that the table does not extend unintentionally when you move it and thus become irreparably damaged.

Extending table assembly

Extending the table

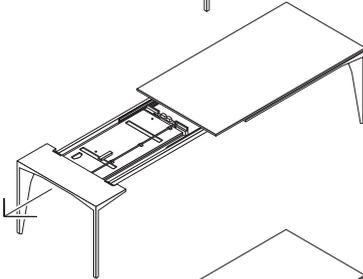
GB

1



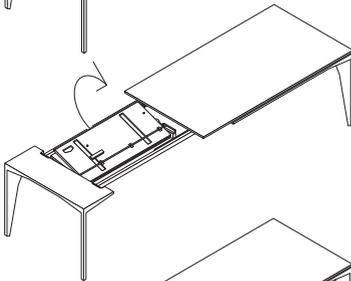
Stand at the extension end of the Delta table and reach into the recessed grip on the underside of the extension end and pull the extension mechanism out as far as it will go.

2

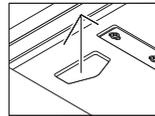


The extending table tops come into view.

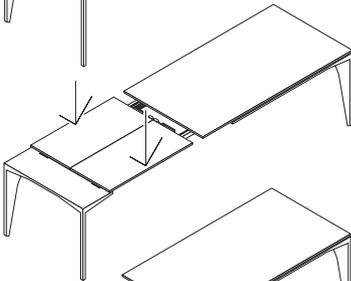
3



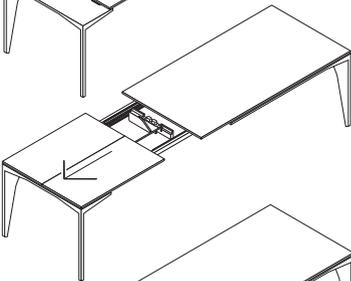
Reach into the recessed grip with one hand and turn out the extension table top.



4

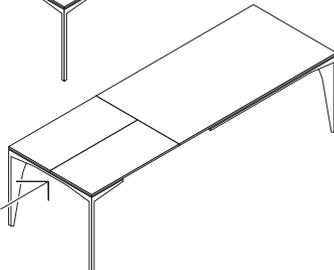


5



Now pull the extension table top towards you with both hands as far as it will go. The table top must now be flush with the front edge/legs of the table.

6

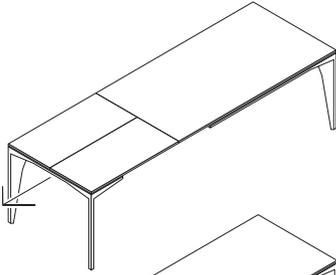


Finally, push the entire extension end including the extension table top as far as it will go towards the large fixed table top.

Extending table assembly

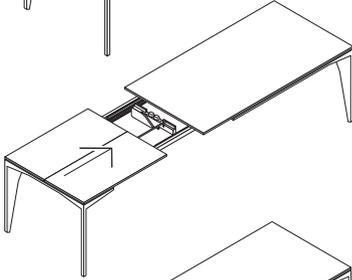
Retracting the extended table

1



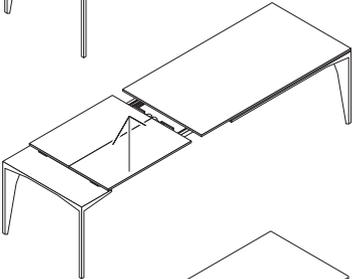
Stand at the extension end of the Delta table and reach into the recessed grip on the underside of the extension end and pull out the extension mechanism with the extension table top as far as it will go.

2



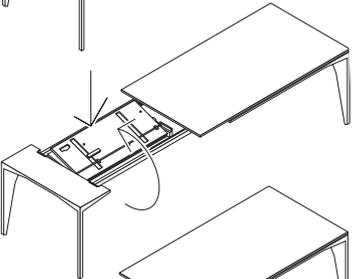
Continue to hold the base with one hand in the recessed grip and push the extension table top away from you as far as it will go with the other hand.

3



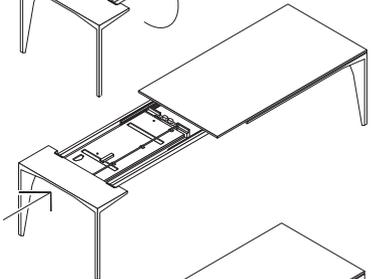
Reach into the recessed grip on the underside of the extending table top with your right hand.

4



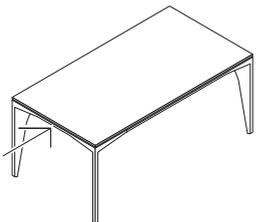
Turn/fold in the extension table top.

5



Finally, push the extension end as far as it will go in the direction of the large fixed table top.

6

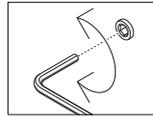
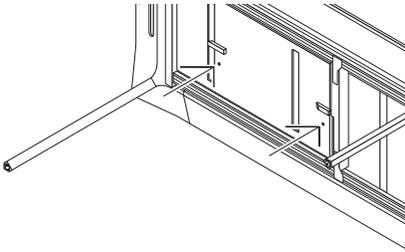


Extending table assembly

Adjusting the extension table top

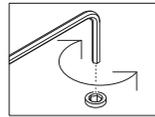
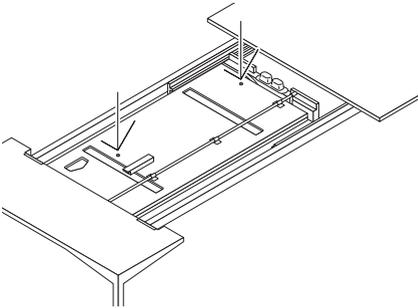
GB

1



If, after the 2-week acclimatisation period or due to a significant change in room climate, the extension table top and the table top are not exactly flush, you can still adjust or readjust the extension table top.

2



There are 4 black set screws/ grub screws on the underside of the extension table top. By turning these set screws you can adjust the extension table top (up or down) so that the two table tops are flush.



COR.DE